

和解本善書の研究

——紹介・『陰隣文』、『太上感應経』——

八 木 意 知 男

要 旨

近世期から明治初期にかけて流行した和解^{わけ}本善書^{ぜんしょ}の一種に『通俗陰隣文』がある。そして、この『通俗陰隣文』の周辺には多くの問題が存在する。つまり、周辺の問題を理解し整理しなければ『通俗陰隣文』本体には及ばないとも言い得る。

本稿ではこの周辺問題の一つである『和語陰隣文』に関する資料二点を開示する。一点は神託集『神意』に備うものであり、一点は『太上感應経 全』に備うものである。『太上感應経 全』は全体を開示することとした。そもそも『和語陰隣文』は『陰隣文』を和訳したものであつて『通俗陰隣文』とは異なる。しかし『陰隣文』と『通俗陰隣文』との中間に位置するものであることは間違いない。また、『陰隣文』が『太上感應編』と共にあることは『三聖經靈驗図注』（上海版）等が示している。ここに本稿の趣意がある。

〔キーワード〕

資料開示

陰隣文

太上感應経

通俗陰隣文

和解本善書

はじめに

報告者は以前に『通俗陰隣文』への道（承前）（『神道史研究』第五十二巻第一号、平成十六年六月）と題して、本朝で世上行なわれている『陰隣文』本文には二系統存在すること、および益軒貝原篤信の『大和俗訓』そして『家道訓』に『陰隣文』あるいは『功過自知録』の影響が認められることを指摘した。また、拙稿「和解本善書の研究―『功過自知録大意』の問題―」（『女子大國文』第百三十五号、平成十六年六月）では『功過自知録大意』には三つの系統が考えられることについて述べた。本稿はこれらと一連をなす報告である。

『和語陰隣文』紹介

「陰隣」語を冠した書物としては、袁了凡『陰隣録』が著名であり、よく流布した。しかしこの『陰隣録』は所謂『陰隣文』ではない。ここに謂う『陰隣文』は、前掲拙稿『通俗陰隣文』への道（承前）で扱ったところのものである。『文昌帝君陰隣文』とも称する。そして、前稿では『陰隣文』の原文を扱ったのであるが、これには和語されたものが存在する。多くの善書と同じ流布の在り方と言ってもよい。故にこの和語の『陰隣文』を紹介する。ただし、『和語陰隣文』と『通俗陰隣文』とは別種のものである。

また、『陰隣文』が承け対応してい、『陰隣文』と親子関係にあると考えられる『太上感應編』は延宝八年（一六八〇）に「崎陽枝棲後学南部草壽」の稿を大阪河内屋八兵衛が版行した『感應編俗解（上・下）』が和解本として知られ、他の善書と同時期に流布していたと見える。この『感應編俗解』には『陰隣文』は含まないのであるが、例えば上海版『三聖経靈驗図注』では『陰隣文』と『感應編』とは共にあるのである。故に、本稿が『太上感應経 全』の全体を紹介し資料開示

するのは『和語陰隣文』の位置付けの為に他ならない。

ここに紹介するのは次の二点。

〔甲〕『神意』（八木架蔵）附載『文昌帝君陰隣文』。この神託集『神意』についてはすでに拙稿「かな書託宣集成」（『皇學館大学神道研究所紀要』第二十輯、平成十六年三月）にふれた。

〔乙〕『太上感應経 全』（八木架蔵）所載『陰隣文』。文久二年（一八六二）印施のこの書は、縦224耗×横158耗の楮紙仮綴本。全三十二丁。一面九行、一行二十四〜二十七字詰。一冊中に備うところは次の通りである。本稿では全文を翻字する。

- (1) 太上感應経——六丁
- (2) 陰隣文——二・五丁
- (3) 明和六年（一七六九）印施記——半丁
- (4) 弘化元年（一八四四）印施記——半丁
- (5) 太上感應編靈驗——二丁
- (6) 太上感應編来由——二・五丁
- (7) 和語太上感應編——十丁
- (8) 太上感應編靈驗記——三・五丁
- (9) 宝暦四年（一七五四）「題感應篇後」——半丁
- (10) 寛政七年（一七九五）土屋巨禎印施記——二丁
- (11) 文政十年（一八二七）年印施記——半丁

甲・乙二編、共に神道系世界でなされたものと思量される。就中乙によるならば、他の善書和解の時期と重なり合う。こ

の点は明記しておく必要がある。そこには佛家の『陰隣録』に相對する精神が認められるからである。

資料翻刻要領

資料翻刻は次の要領による。

- 紙幅の都合もあり、行数字詰等はこれを無視し、追い込みとした。
- 漢字は原則として現在通行字体に改めたが、「佛」字等そのまま残したものもある。
- カタカナはそのままに残した。
- ルビはそのままに残した。
- 読点等は原のままとした。

資料〈甲〉『神意』附載『陰隣文』

陰隣文

文昌帝君勸行陰隣文二曰吾一十七世士太夫の身となる未曾る民をしへたけ吏を責しことなし常二人の難を救ひ縁寡孤
独を哀れ人の過ちを見赦し広く陰隣を行ひ上天に知らる人よく是のことく常ニ心を存せ八天必汝に給ふに福を以てせん凡
福田を広めんと欲する人ハ須く心持にすへし時々の方便を行ひ種々の陰功をなし物を利し善を修し四恩ニ報答し三教を弘行
君主ニ忠敬し父母ニ孝順し兄弟に和合し朋友ニ信交し佛神を拝し経を念し道義を談して奸頑を化せしめ経史を講して
愚昧をさとし急を救ふことハたとへハ水なき魚を救ひ危を救ふことハ網の中の鳥をすくふかことく老を敬ひ貧きを憐ミ
人を饒して己をせめ衣食を惜みて道路の飢寒をにきハし棺槨を施して屍骸のあらハれたるをまぬかれしめ身貴榮ニ至り

なハ親族の家をおこし年饑渴ニ及ひなハ貧民の竈を賑し斗秤ハ公平なるを要とし闇利をむさほることなく奴僕ハ深き恩を施して怨を結ハしむることなく或ハ經文を板行して寺院の為に力をそへ方藥を与へて人の疾苦を救ひ湯茶を施して人の煩渴を救ひ夜灯を点して人行を照らし或ハ魚鳥を求て放生し専ら殺ことを戒め常ニ虫蟻も踏す火を禁して山林を焼ことなく水ニのそみて釣たれす山ニ登りて網をはらす牛馬を宰ことなく字紙を棄ることなく人の技能をねたむことなく人の女妻ニ淫することなく人の争訟を進むることなく人の名利を破り人の婚姻を破ることなく私の仇ニよりて人の親子兄弟をして和せさらしむることなく権勢ニよつて善良を辱しむことなく富貴ニよつて窮困を欺くことなく人ニ対して謙恭を致し宗族ニ睦じく冤怨をととき善人ニハ親しみ近つき悪人をさけ除き常に益ある語を記して非礼の言を談することなく道にふさがる荊榛ハ取すて道ニ当る瓦石を除け道路を造り橋を濟し教を垂て人の非を格し貨を損て人の美をなし苟事を為に天理に随ひ仮令ニ言を出すに人ニ背ざるを要とし常ニ先哲のかんかみて閑居を慎み諸惡莫作衆善奉行永く惡曜の加臨なく常ニ吉神の擁護あらむ善惡とも近き報ハ一日の中或ハ一年或ハ一代遠き報ハ兒孫ニ報ひ百福駢臻千祥雲のことくニ集る是陰隣の中より来るものニ有さらむや

陰隣とハ善を行へハ人ハしらね共天ニハ陰ニ福を隣め惡を行へハ人ハ知らねとも天ニハ陰ニ災を隣む故に善行をなし富貴長命を求むへきとの義なり

文昌陰隣文 畢

資料〈乙〉『太上感應經 全』

太上感應經

和解本善書の研究

太上たいじやうのたまはくくわふく曰い 禍福わざはひふく門かどなし唯ただ人ひと自らまねく。善惡ぜんあくの報むくひハかげの形かたちに随したがふがごとし。是こゝを以もつて天地てんちに司過しかつかさの神ありて。人のをかせる罪ソミのおもさかるさによつて以もつて人の命いのち乃すなは算かずをうばふ。算減へるとき時ときハまづしくおとろへて。多おほくうれひくるしミの憂苦うれひくるしミにあふ。人皆みな是こゝにくみ。刑禍ひつみつみこれにしたがひ。吉慶よきよろこび是こゝをさけ。惡星わるほし是こゝに災わざわいす。算尽つくれは則すなはち死しす。又三台北斗さんたいほくとの神しん君くんあり。人の頭つむりの上うへに在いまして。人の罪惡つみとがをしるし。其紀算そのいのちのかずをうばふ。又三戸さんしの神あり人の身みの中に在いまして。庚申かのえさるの日に至いたるごとに。則すなはち天曹たかまがはらにあかり上あがて。人の罪過つみとがをまうす。月晦つもしりの日ひことに。竈かまどの神もまたしかり。凡過およそあやまちありて大なる時は紀としかずをうばひ。小なる時ハ算ひかずをうばふ。其過そのとが大小おほき數かず百事もといふあり。長生ながいきを求もとめんと欲ほつせば。先まづすべからく。是こゝを避さくべし。是道よきみちにハ則すなはち進すすみ。非道わるきみちにハ即退すなはちしりぞけ。邪道よこしましきみちをふまず。暗室くらきところをも欺あざむかず。徳とくをつみ功こうをかさね。心を物ものにあはれみ。忠孝きみによくちゆによくあに、よくおと、よくおのれをた友悌ともだち己おのれを正ただして。人ををしへ。孤みなしこをあわれみ。寡やもめを恵めぐみ。老おいたるを敬うやまいとけなきひ幼こをなづけ。諸もろくの虫艸むしくさ木きを猶なほそこなふべからず。宜よろしきをとり。人の凶あじきあはれを憐あはれみ。人の善よきをよろこび。人乃急くるしミをすくひ。人の危あやうきをすくひ。人の得えたるを見てハ。己おのれが得えたるがごとく。人の失うしなへるを見てハ。己おのれが失うしなへるがごとく人の短みじかきをあらはさず。己おのれが長ながきを売うらず。惡わるきをとぐめ。善よきをあげ。多おほきをゆづりて少すくなきをとる。辱はづかしめを請うちて恨うらみず。寵おとろくを受おとろくて驚おどろかす。恩めぐみを施ほどこしして報むくひを求め。人にあたへて後悔のちづかひざるは。所謂いわゆる善人ぜんじんなり。人皆みな是こゝを敬うやまいとけなきひ天道てんどう是こゝを祐たすけ。福祿ふくろくこれに随したがひ衆もろくの邪よこしま是こゝを遠とほざけ。神靈あまつかみ是こゝをまもりて。所謂なすところかならず成なりる。神仙しんせんをもねがひつべし。天仙てんせんを求もとめむと思おもはむものは。当まさに一千三百せんさんの善よきを立たべし。地仙ちせんをもとめんとおもはむものは。当まさに三百さんの善よきを立たべし。苟もしあるひは義ぎにそむきて動うごき。理ことわりに背そむて行いひ。惡わるきを以もつて能のうとし。忍しのんて殘害ざんがいをなし。ひそかに良善よきひとを賊そとひ。をくらく君親きみおやを侮あなづく。其先生そのせんせいをあなどり。其仕つかふる所ところにそむき。諸もろくの無職むしやくをたぶらかし。諸もろくの同どう学がくをそしり。虚うそをいひて人を誣しるす。人をいつわり身を偽いつわり。宗親そのやからをせめ。あばき。心強こゝろつよくして不仁あわれみなく。そむきもとてわかまゝに。是非よしあし理ことわり当あたらず。むかふもそむくも宜よろしきにもとり。下したを虐しへたげて功こうをとり。上うへにへつらひて。旨みこころをねがひ。恩おんをうけて不感かんせず。怨うらみおもふて不休やまず。天民あまつたみをかるしめなにかしろにし。國くにの政まつりごとをみだらかし。賞たまものハ非義わりなきことにおよび。刑つみなは無辜つみななきに及およぶ。人を殺ころして宝たからをとり。人を傾かたむけて位くらゐを

とり降を殺し。服を殺し。正をおどし。賢を退け。孤をしのぎ。寡をせめ。法をすて、賄賂を受。直を以て曲れりとし。曲れるを以て直とし。輕罪をいれて重罪とし。殺さるゝを見て怒を加へ。あやまちとしれども不改。善としれどもなさず。自罪を他に引。方術をさまたげふさぎ。聖賢をあなどりそしり。道德をおかししのぎ。飛を射。走るを追。こもるをあばき。棲るをおどろかし。穴をうづめ。巢をこほち。胎を破。卵をわり人の失あらむことを願ひ。人の成功をやふり。人の危て自安。人を滅して己を益。惡物を以て好物にかへ。私を以て公をすて。人の能を盗み。人の骨肉をへだて。人の愛する所をおかし。人の為非をたすけ。志をたくましくして。威をなし人を辱て勝事をもとめ。人の苗稼をやぶ。人の婚姻を破り。苟富ておごり。苟まぬかれて恥なく。恩をとめて過をゆづり。禍をなかだちし。惡を売り。虚譽をうり。買。陰こゝろをつゝみたくわへ。人の所長をとりひしぎ。己が所短を守り。威にのつてせめおびやか。ほしひまゝに殺し傷。無故してきりたち。非礼してにつころしつ。五穀をちらしすて。衆生くるしめみだし。人の家を破てその宝をとり。水をさくり。火を放て以て。民居をそこなひ。規模を猥りて。以て人の功を破り。人の器物を損て以て。人の用をふさぎ。他の榮尊を見て。他の流貶ことをねがひ。他の富たるを見て八人の破散ことをねがひ。他の美色を見てハ心を犯して是を思ひ。他の財をおふて八人の身の死ん事をねがひもとめく。遂ざれば便呪恨を發し。他の失便を見て則ち他乃失をとき人の体の不具を見ては是を笑ひ他の才能のほむべきを見ては是をおさへまじものを埋て人をのろひ。薬を用て樹をからし。師伝をいかり。父兄にあたりふれ。強て取強て求め。好んて侵し。このんて奪ひ掠おひやかして富を致し。巧に偽りて恨事を求め。賞罰たいらかならず。逸節にすぎ。其下をからくしへたげ。他をおどし。天を怨ミ人を尤め。風をしかり。雨をのりたゝかひうちあひ。争訟ミだりに明党にしたがひ。妻妾の詞を用ひて。父母の訓にたがひ。新らしを得て故をわすれ。口ハ是してこゝろハわろく。財をむさぼりをかして其上をあざむきし。惡語をつくりて平人をそしりそこなひ。人を譏るを直しと言。神を罵を正しと云。順をすて、逆にならひ。親にそむきて疎にむ

かひ。天地にゆびさして。以てきたなき心をしるさしめ。神明を引てしかもきたなき事をてらさしめ。施しあたへて後に悔ミ。借物をかえさず。分外にいとなきもとめ。力の外にかりつかひ。淫慾ほとに過。心にハにくみてかたちハあはれミ。穢たる食を人にかひ。あやしき道。衆をまどハし。短き尺。狭きはづ。かろき秤小升をつかひ。偽りを以て真にまじへ。奸利をつミとり。良人をおして賤となし。悪人を欺き偽りむさぼりく。厭ことなく。呪詛して直からむことをもとめ。酒を好んでくらミみたり。骨肉といかりあらそひ。男不忠良。女不柔順其室にやハラがず。その夫をうやまはず。毎におこりを好ミ。常にねたミを行ひ。妻子に行ひなく礼を舅姑にうしなひ。先霊をかるしめあなどり。上たる人の命に背き無益ことをつくりなし。外心を抱きはさみ。自呪して他をのろひ。偏に憎ミひとへに愛。井をこえ竈をこえ。食物をおとり。人をおどり。生子を殺し胎子をおろし。行おくらきひがこと多く。晦臘にうたひ舞。朔旦にさけびいかり。北にむかつて涕唾及ひ洩し。かまどにむかいて吟詠。及びなきまた竈の火を以てかほり木を焚穢たる柴にて食をつくり。夜起て裸になり。八節に刑を行ひ。流星に唾はき。虹霓にゆびさし。たやすく月日星に指し。久しく日月を見春の月にやきかりし北にむかへて悪罵無故して亀を殺し。蛇をうつかくのごとき等の罪あれハ。司命其輕さ重にしたかつて其紀算を奪。算尽れハ則ち死す。死ても餘のせめあれバ廻殃うミの子孫におよふ。また諸のよこしまに人の財を取ものハ。乃其妻子のすきハひを計て以て。是にあつるに。漸死喪に至る。若死ほろひさる時ハ則ち水火盜賊器物を亡ひ。疾病口舌の諸事あつて以て。妄にとるの直にあつ。亦枉て人を殺す物ハ是刀兵に易て相殺なり。非義の財をとるものハ譬ハ漏脯の飢をすくひ。鳩酒のかわきをとむるがことし。暫くあかさるにあらず。死もまた是に及ぶ。夫こゝろに善をおこせは。善末だ不作といへども。即吉神已にこれをしたがふ。或ハ心に惡を發せバ。惡末だなさずといへども。即凶神已に是に隨ふ。それ曾て惡事を行ふ事あるとも後に自改悔て。諸惡莫作。衆善奉行。久々にならず吉慶を得。所謂禍を転じて福となすなりと。故に吉人ハ善を語善を見善を行ふ。一日ごとに三善あれバ。三年にして天かならず是に

福をくだす。凶人は悪を語り悪を見悪を行ふ。一日毎に三悪あれば。三年にして天かならず是に禍をくだす。なんぞつとめて是を不行

陰隣文

文昌帝君勸行陰隣文曰。吾一十七世士太夫の身となる。いまだかつて民を虐。吏を責ことなし。常に人のなんをすくひ。急をすくひ。鰥寡孤独を憐て人の過を見ゆるし。広く陰隣を行て上天にしらる。人能是のごとくつねに心を存ぜバ。天かならず汝にたもふに福をもつてせん。凡福田を広めんと欲る人ハ。すべからく心地によるべし。時々の方便を行ひ。種々の陰功をなし。物を利し善を修し。四恩に報答して。三教を弘行。君王に忠敬し。父母に孝順し。兄弟に和好し。明友に信交し。佛神を拝し経を念じ。道義を談じて奸頑を化せしめ。経史を講じて。愚昧をさとし。急をすくふことハ。譬ハ水のなき魚をすくひ。危をすくふことハ。たとへハ網の中のすゝめをすくふかごとく。老たるを敬ひ。貧を憐ミ。人を饒にして己を責。衣食を惜しミて。道路の飢寒をにぎハし。棺槨を施して屍體の暴露をまぬかれしめ。身貴栄にいたりなバ。親族乃家を興し。年饑渴におよびなバ。貧民の竈を賑し。斗秤ハ公平なるを要として。閭閻をむさほる事なく。奴僕は深恩を施して幽怨をむすバしむる事なく。或ひハ経文を版行して。寺院の為に力を添。方薬をあたへて。人の疾苦をすくひ。湯茶を施して。人の煩渴をすくひ。夜灯を点じて人行を照し。河舟を造りて人の渡をわたし。或ハ魚鳥を求て放生し。専ら殺すことをいましめ。歩を挙てハ。つねに虫蟻を見。火を禁じて山林を焼ことなく。水に臨でつりをたれ。山に登て密網をはり。牛馬をころすことなく。字紙をすつることなく。人の財産をはかることなく。人の技能を妬ことなく。人の女妻に淫する事なく。人の争訟をすゝむることなく。人の名利を破ることなく。人の婚姻を破ることな

く。私の仇あだによつて人乃親子兄弟をして和せざらしむることなく。權勢いきほいつよきによつて善良よきひとを辱はづかしむる事なく。富貴とみたつときによつて窮困まづしきひとあさまを欺あざむくことなく。人に対して謙恭うやまひをいたし。宗族そうぞくに睦むつましう冤怨あたらミをととき。善人よきひとには親したしみ近づき悪人わるひとをは避除さけのぞき。常に有益えきあるの語ことを記しるして非礼ひれいの言ことを談だんずる事なく。道みちに礙ふたがるの荊榛いばらハとりすて。道にあたるの瓦石かへらいしを除のぞき道路だうろを造つくり橋はしを濟わたし。訓をしへをたれて人の非ひを格たし。たからを損すてて人の美ひをなし。苟いやしくも事をなすに天理てんりにしたがひ。仮令かりそめに言ことを出ですに人心じんしんに背そむかざるを要えうとし。常に先哲せんてつをかながみて閑居かんきよを慎つしミ。諸惡しよあく莫なすことなく。作衆善しよせん奉うけおこないが。行永わろほしく惡曜かりんの加臨かりんなく。常に吉神よきかみの擁護おうごあらむ。善惡ぜんあくとも近ひくひき報むくひハ一日の中或ハ一年あるひハ一代遠とふきむくひは兒孫こまごにむくふ。百福もくのさいハひならびたり。駢臻ちんしん。千祥雲ちんのようごひくものごとくに集あつまる。是陰いん陽りやうの中より来るものにあらざらむや

文昌陰陽文早

右感かん應おう陰陽いんりやう文二編へん靈驗れいけん筆ふでに尽つくしがたし此書しんを信しんする人は諸願しよくわん成就じやうじゆせずといふ事なし。何そつとめて行はざる感かん應おうとハいかなる儀ぎぞや。感かんハ感動かんどうなり。應おうハ報むく應おう也。人善惡がうの業がうをつくりて天地てんちを感動かんどうする時ハ。天神地祇てんじんちぎ。頓やがて禍福くわふくをくだして。其報そのむく應おうを示しめすの義ぎなり。其禍福そのくわふくとハなんぞや。或ハ壽命じゆめうをまし壽命しゆめうをけづり。或ハ福祿ふくろくまし福祿ふくろくを削けづり。子孫しそをつき子孫しそを削けづりの類也たぐひ災わざはひも福さいわひも皆みな自心みづかよりもとむ。慎つしミ恐おそれて惡とふを遠とふざけ。善よきを行なひふうき長命てうめいをもとむべし

明和六己丑年仲春

此両文ハ施印なりと恵ミ得たり。幸ひ心友の輩。かへるく再談におよふ内に積徳作善ハ無事安全子孫長久乃計なりと感悦のあまり。先人の志を積んで同志す。此を刻して遠近四方の人々に施印せバ。自他の益多からんと欲して。直に梓に及ぶ。爰に樂々庵尊者の御教訓に陰徳ハ水におぼれず。火もやかず。福祿壽命まして繁昌と御示しあり。古人の語にも好語をおくれば則ち陰徳になるときく。嗚呼善ハいそげ。悪は延よと刻をいそぐ事しかり

弘化元 甲辰 年末冬

文久元 辛酉 年 十一月

印施

太上感應編靈驗

文昌帝君ハ周の時乃仙人なり。氏ハ張諱ハ亜といふ。常に善を行ひて倦給はず。深く太上感應編を信じて行なふ。後蜀の国に従給ひ。梓潼と言所にて薨じ給ふ。蜀国の人集りて神と崇む。故に梓潼帝君ともいふなり。然してより靈驗日々に新に。祈事成就せずといふ事なし。則ち北斗星の前に在文昌星の天徳に比して。九天開化主宰文昌司祿元皇梓潼帝君と謚せり。此感應編ハ。文昌帝君人に託して。後世の人に教給ふ書なり。若人此感應編のごとく。身を守らバ。日夜帝君の加護を蒙り。我日本国。大小の神祇。御神慮にかなはん事。何の疑かあらんや。○感應とハいかなる義ぞや感ハ動なり。応ハ報也。一切の人間。善を行へば。人はしらされども。天にハ陰に福を隣。悪を行へハ人しらされども。天にハ陰に

災を隣。故に此感応編の如く。行へば。人間ハしらざれども。天に福寿の福。忽萌といふ心也。○此書の靈驗筆につくし難し。唐土にてハ諸人所願あれば梓潼君に祈りて此書を求て人に施し。或ハ書寫して。人にあたへて。善をすゝむるに所願叶ハズといふ事なし。靈驗多く有る中。少を記して。信をすゝむ○大明の錢桂徴といふ人。頭痛を病けるが願を發して。感応編三百篇を書写せんとて。筆をとりければ。昔日より頭痛忽愈けり。○憑標といふ人。傷寒を病て既に死んとしけるに。其姪哀て。此病を愈し給へ。感応編萬部を人に施んといのりければ。其夜の夢に。文昌君枕上に立給ひて。汝病愈たりと宣ふと夢見て。翌日より病忽愈けり。其外謝紹銓といふ人ハ。子の無きを哀て感応編二百枚を人に施して。子を持或ハ感応編を施して。福を得。官にすゝみ。壽命を延。如意満足する輩無量なり。○北辰へ毎朝元水を獻する事。至て靈驗ある事なり。星照の水といふて。いまだ星の光りのある内に。井の元水を汲て奉るなり。夕に家内一同是をいたゞく。神儒佛道ともに。天地神明を祭るに水を主とす。天地萬物の大元たるゆえか。萬物水よりおこらざる物なく。水乃養ハざるものなし。本草にも井花水とて藥を煎ずるによしと記せり。右のごとく。三年の間是を勉て。一切の諸願成就せずといふ事なし。勉て甚妙なるを知り給ふべし

太上感応編終

太上感応編来由

夫太上感応編ハ後漢の靈帝の時。太上老子。天台山に天くだり。此感応編を以て葛仙人に授け給ひけるより。弘く世にひろまりて。終に代々王化の録する所とハなれり。世くだり人おとろへて。皆正直の良心を失ひしより。礼樂の道も世

の邪俗じやくを化くわしがたく刑罰けいばつの行おこなひ正ただしといへども人の陰惡いんあく猶なほやむことなし。かゝる時におよんでハ唯ただ此かん感おほ應ふ乃なり二字のミ。能人よくひとの心こころを動うごかし。天てんを恐おそれ独ひとりを慎つつしみ惡あくを改あらて。善ぜんにうつる鞭策べんさくなり。感かん應おほとハいかなる義ぎそや感かんハうごかす也。応あふハむくふなり。人善惡ぜんあくの業げうを作つくて天地てんち感動かんどうする時てんじんち天神地祇きやがて禍福くわふくを下くだしてそのむくひを示しめす義なり。其禍福くわふくとハなんぞや。あるひハ壽命しゆめうをまし壽命しゆめうを削けつり。或あるひハ福祿ふくろくをまし福祿ふくろくを削けつり或あるひハ子孫しそんを繼つぎ子孫しそんを削けつるのたぐひなり但たゞし禍福くわふくの由來ゆらい一旦いつたんにあらず。過去くわこの善惡ぜんあくの今生こんじやうに報むくふも有あり。一世の善惡ぜんあくの一世に報むくひずして。子孫しそんの末すえに報むくふも有あり。善惡ぜんあくの業げうに大小有あり。人の運うんに強弱けうじやくあれハ。禍福くわふくの報ほうにも輕かろきと重おもきあり。あるひハ早はやきと遅おそきとあり其品しんまち／＼なれども天綱かうおほひ依よにして疎おろそかなれどももらさず。若過去くわこに大善だいぜんありて現天げんてんの氣きに感かんずる人ハ。其運強うんつよければ惡業あくげうを作つくれども先福まづを請まうて其禍くわの來きることおそし。若過去くわこに大惡だいあくあつて現天げんてんの氣きに感かんずる人ハ。其運弱うんよわければ善業ぜんげうをなせども。先禍わさわひを請まうてその福さいわひの來きることおそし。人々過去くわこの善惡ぜんあくによつて天に一定しやうの命數めいすうあつてたやすく遁のがれたきの理ことなり。若人わが大善だいぜんを修しゆして過去くわこの惡業あくげうに勝かつ時ハ。禍くわ轉てんじて福速すみやかに來きり又大惡だいあくを作りて過去くわこの善業ぜんげうを亡ほろぶときハ。福ふくへんじて禍くわたちどころにいたる。天の命めいハ常つねなる事ことなし禍福くわふくハおのれより求もとむる此故ゆへに天のなせる禍くわハなほさるべし。ミづからつくる禍くわハ遁のがるべからず。命めいを造いたすものハ天なれども。命めいをたつるものは我われなり。能此理よくことりをあきらめて天をも怨うらみ人をも咎とがめす常つねにみづから我身わがみをかへりミテ。善ぜんを行おこなひ。徳とくをつミて天命てんめいをたのしむべし。悲かなし。愚人ぐふ此理ことりに迷まよふがゆえに。惡あくをつくりて其報むくひしは見えざれば。ながく遁のがるべき事と思おもひつゝに因果いんぐわを昧くらすものおほし。己おのれに報むくされハ子孫しそんにむくひ現世げんせに報むくされば來世らいせにむくふ。善惡ぜんあく乃報むくひハ影かげの形かたちにしたがふかごとし。影かげのちかきハちいさく。影かげの遠とほきハ大なるがごとし。一世に報むくハかろく子孫しそん來世らいせに至いたつハ其報その甚はなだ大なり何ぞおもふことの深ふかからざるや。人誰たれかあやまちならん仮たとえ大惡だいあく有ありとも。改あらたむれば善ぜんとなる。常つねに過あやまちを知してあらたむれハ。過あやまちたびに善ぜんにすゝむの機きあり。あやまつて改あらためざれば終ついにつもりて大惡だいあくとなる。身みを亡ほろぶ子孫しそんをほろぼす實じつになげくべし。

和語太上感應編

太上老君の宣ふ。人々の禍と福と本より定めなし。みなおの／＼自ら招くによりてなり。善を行へハ榮え。惡を行ふばおとろふ。善惡のむくひハ形に影のそふが如し。こゝを以て天地の間にあやまちを司どる神いまして。人々乃惡の輕重によりて寿命の年数を減じ給ふ。年数げんずる時は。貧にしてはからざる愁ひ災難にあひ諸人にくまれ。或ハ刑罰にあふ。吉事にハ遠ざかり。天の星。禍を下し。寿命の定数尽て則ち死するなり又天の三台星。北斗の神君。常に人の頭の上にましくて。人の罪惡をみそなはし給ひて。その寿命をけづり給ふ。又三尸の神とて人の身の内にあり。上戸ハ頭に。中戸ハ腹に。下戸ハ足にやどりて。庚申の日毎に天に登りて。人の罪科を天津神にうつたふ六十甲子乃中に庚申ハ金木火剛尅の日にして。強氣變改の日なれば也。又月々晦日毎に竈の神もかくのごとし。竈は屋内の神社にて。土金水木火の。精神聚るところなるゆえ也。凡科の大なるハ紀を奪ふとて十二年の寿命をちづめ。科の少しきなるハ算を奪ふとて。寿命百日ツゝちゝむなり。其科の大小数百の事あり寿ながからんことを願ハズ。早く惡をさるべし然ルときハよき道にすゝみて非道おのづから退くなり。邪なる道に趣かず人の見る事なき所とて放逸にして欺くべからず。徳を積ミ。功を累ね。慈悲専らにして。臣ハ忠節に子ハ孝行に。兄弟ハ兄弟の道をつくし我身を正しくして。人ををしへ。孤兒やもめ。又ハ盲目独者を憐ミ年たけたる人を敬ひ。いとけなきをなづけ。万の虫草木にいたる迄そこなハズ。人の惡く徒なる振舞を不便を加へ教て善に翻し人の善を見てハこれを悦び樂み。人の急難をすくひ人の危をたすけ。人の利徳あるを見てハ己これを

うるがごとく。人の失るをミてハおのれ是を失るがごとく。人の芸能のつたなきをあらわさず。我増りたりともほこらず。悪をやめ善をあげ我ハすくなくとりて。多きを人に譲り。はづかしめを得るとも恨ミす。寵愛を得るともほこらず。却ておどろく如く。恩を施ども報ひを求めず人に物をあたへて後悔せず。いはゆる是善人なり。皆。敬天よりのめぐみありて。福祿おのづから来り。諸の邪魔遠ざかり。神霊も守護ありて。なす所成就せずといふ事なく。寿命もながくして。神仙ともなりつべし。此故に天上の仙とならんと願ものハ千三百善を行べし。地土の仙を願ふ者ハ三百善を行べし。仮初にも非義にうごき道理に背きて行ひ。悪きを以て能とし。情なくものゝ命をとり。密に善人をそこなひ。陰にてハ主人親をもあなどり軽じ。年たけ物知たる人をあなどりいやしめ。上たる人によくつかへずして。逆らひ無知文盲なるものゝてたぶらかし。同じく学びし人を誂り。かたもなき虚言をいひて世上を欺き。人を偽り謀計を以てたぶらかし。一家親類をもいひたをし。強き勢氣にまかせて情なく。一筋に利口だて。天下の是悲をしらずして私の最賈かたおちにて。正しき人に向ひ随ハず。邪なる人にかたらひ親しミ。何れも宜しき筋に背き下ざまなる人を虐げて功に立。目うへの人ハへつらひ機嫌をとり。恩をうけて感ぜず。君父の仇にあらで深くうらみをおもひてやまず御国の政事をミだし。義にあらずして恩賞し。刑罰科なきにおよひて人を殺し。財宝を取。人を傾けたをして其官職をうばひとり。降人を誅し伏するものをころし。正しき人を流罪し賢人を退けて賄をとり。是悲をさかしまにして直きをまがれりとしまがれるを直とす。軽くすべきを重くし。おもくすべきを軽くす。人の殺さるゝを見ツゝ猶もいかりをくわへ。我身の過をしりツゝ改めず。善事を知ながら行ず己が科を人にゆづり。すぎわひとする芸術に邪魔をいれ聖賢をそしりて道德をあざけり。飛鳥を射おとし。かける獸をおひうち土を堀穿ち穴ごもりの虫をなやまし。寝鳥を驚かし穴を埋め。巢をくつがへし。胎ごもりをそこなひ。卵子を割或ハ人の過あらん事をねがひ。人の功業の善事を誹り人を危くして己を安じ。おのれ利をとりて人の損をいとはず。悪敷物を持て密に好物にとりかへ。私を以て公の道を捨て。人の芸能を盗て我能とし。人の善根をおほひかくし

人の拙く醜きを云ふらし人の私事を顕し。人の財宝を費し人の骨肉を不和にして。人の愛するところのものを妨げ人の非義をなすを助け志をたくましくして。威をふるひ。人を辱めて勝ん事を求め人の田畑を損さし人の婚礼をさまたげ。ふ慮の仕合に富める時ハ奢をなし。罪科あつて幸に遁れぬればやく恥をわすれ。人の行ふ恩をおのれが恩となして。己が科を人におしゆづり。己が禍を人にとつがせ。おのれが悪を人にうりつけ。実もなきほまれを買とり。おのが胸中におそろしき心をつゝみ。人の勝たるを折き。己が拙きを飾り。威にまかせて人を却掠し。縦に物の命をとり。猶又蚕業の苦勞をはからずして。無用の費に絹紬を裁断し。神霊の祭にあらざる畜類をころしくらひ。農民の辛苦をはからずして五穀をそまつにし。諸の民を心なく使苦しめ。人の家を破て財宝をとり。水をせきかけ火をつけて。人の家居に禍し。国法政禁をも乱りて。古人の立置し功をやぶり。人の器を損ひて用を妨げ。人の位貴榮へるを見てハその人の流罪にも逢なん事を願ひ。人乃富るをミテハおちぶれん事をねがひ。他の美を見てハ淫乱の心をおこし我ものとせん事を思ひ。人の金銀を肩ては其人の死なん事を願ひ。或ハ立身をねがひ或ハ財宝を求めて附ざれば却て恨みのろひ。人のおちぶれたるを見てハ其人のしわざとそしりあざけり。人のかたちの全からずかたはなるをミテ是をわらひ。人の才能のすぐれたるをミテ取持べきものを却て是をおさへ。或ハ蠱惑犬神つかひのごとき邪法の術を行ひて人を害し。薬を用ひて樹木をからし。時にあらずして木をきり。師匠たる人。またハ傳きの人をいかり。父兄に盾づき逆らひ。人の惜める物をしひてと。強てもとめ。人の田地産物を好んで犯しうばひ。人の財宝を掠めとり。才覚にて富をいたし。巧みいつはりて立身を求め。賞も罪も道理なく。分限に応せぬ法外の遊を極め。下々を辛く使ひかれが難義を慰ずして却ておとし苦しめ。我難義なる時ハ天をうらみ人とがめ。扱又風雨雷電ハ天の政事なれハ。人としてハおそれ敬ふべきにおのれに妨となる時ハ却てあしさまに罵りいかり。喧嘩口論公事訴へ。猥りに徒党をくみ妻妾の言葉を聞入父母の教にたがひ。新しきを得ればはや旧きをわすれ。或ハ後の妻にまよひて前の妻をわすれ。富る時乃友のミ親しミ貧しき時の友を疎じ。口ハ是なれども

心ハひがミ。財宝をむさぼり。上たる人を欺き蔑し。あしき言葉を作り人におふせて科なきを讒言し。人をそしりて己すぐれる如くにいひなし。己ハ正しといひて神をものゝしり。順なる道を捨て逆にしたがひ。親類を背き捨て。他人を親しミ厚くし。いやしき事にも天地をさして証拠とし穢はしき事にも神明を照覧ありといひ。或ハ人に施したへ後に悔惜ミ。人のものを返す事なく。欲心あかず分外にいとなミ求め。人を使ふに下人のちからに応ぜぬ事をもひたすらに力をつくさしめて駆使ひ。或ハ淫欲におぼれ。心ハ毒惡にして形ハ慈悲らしく。けがらはしき食物を人にくらハしめ。邪法にて多の人をまどはし。尺を短くし丈簡をちぢめせばくし。似せ秤ふた升の類をこしらへ用ひ。またハ何にても贗物を真物にまじへ。ひがめる利をとる。薬種等ハ猶さら大罪なるべし。或ハ筋目よき人を憐ミなくいやしめおとし。猥に愚人をたばかり出しぬき。物をむさぼりて飽ことなく。意ハひがミながら神かけて誓言し。己が心中直なりといひ。酒を好みて酔狂し。骨肉親類をもいかりあらそひ。男子とく忠節を行はず。妻を恣にし。或ハ愛におぼれて末子を立。嫡子を疎ミ。妻子の手本となるべき行ひなく女の身として男に順ハず和らかならず家の内睦ましかるべきにさもなく。男を敬ずして事くにおごりを好ミ常に嫉妬の心をいだきて。子孫の絶なん事を。おもんぱからず舅姑をもうやまわず。扱又先祖の靈を祭る事もなく。本をわすれておこたり輕んじ。人として上たる人の命に背き国法をかるんじ。此世に生れて善を行すして無益のわざをなし。剩へ人外乃志をおもひさしはさみ。心にかなわざれば我身をのろひ人を呪咀。憎まじき人をにくミ。愛すまじき人を愛し。立居ふるまひ正しからず井をこえ。寵ををこへ。食物を勝がり越。人をまたがりこへ。己を安くせんとて我産る子を殺し。又路の辺りに捨置。又は薬にて子をおろし。窓にしのびてひかめる行ひおほく心ある人ハ月毎の朔日晦日のあした。又ハ臘月除夜等に心をはけまして善を行ひ功德を積べきにさはなくして諷ひ舞腹たていかり叫びて非礼をなす。又北ハ北斗太乙神君乃います方なれば常に敬ひおそるべきに此方に向ひて唾をはき。尿溺をする。是大ひに天神に不礼する也。又は。寵にむかひてうたひ吟詠し。またハ泣きさけび。清浄なる火にてこそ神え灯をささげ。又ハ

香をたきなとすべき事なるに。穢たる火にて香をたきけがらハしき薪にて飯を炊くのとくひ慎べし。況日本ハ神道にて火を忌む作法なるをや。又夜中に人なき所といふとも赤裸に起て星の光を請る神明をも恐れず無礼とす或ハ立春立夏立秋立冬春分秋分冬至夏至の八節の日に刑罰を行ひ。又ハ流星につばきはき虹霓颶母に指さし。日月を久しく見る。是皆天象を軽んじ不敬の至なり。又春ハ天神の万物を恵ミ給ふ時節なるに天のめぐミにたがひて春の節に焼狩し北に向ひて人を悪口し罵り。ゆへなきに靈龜を殺し。蛇をころす。是等の罪司命の神科の輕重をはかりて寿数をうばひ給ふ。寿数つくる時は則ち死す。右のことくなる罪科多き人は死してもその科猶あまり有て禍また子孫に及ぶものなり。又諸の道理に叶はずして人の財宝をとるものハ。其妻子家内の数をはかりて其科に應じて死亡せしむ。若死亡せざれハ水難火難盜賊にあひ。或ハ所持のものをうしなひ。又ハ病苦口舌種々の災難ありて則ち猥に人の物を取りし科に報しむ又罪なき人を殺せるものは其身もつゐにころさるゝ禍をまぬかれず。是手をかへ刀をかへて我とわか身を殺すといふものなり。非義の財宝をとれるものハ。たとへばくされたる餉にて饑をしのぎ。毒の酒にて渴をやむるがごとし。暫く飢を凌ぎ渴を止れども其身やがて死して亡ぶがごとし。夫一念善心を生ずれば善未行ざれども。吉神たちまちしたがひ。惡念を起せば惡いまだなさされども。凶神忽ちしたがふ。扱過にし惡行今更に後悔し改て。夫より諸の惡を成事なく諸の善を行ひかくのごとく久しく怠らざる時ハかならず目出度事にあふ。是禍を引替て福とするの道是を行ふべし。此故に善人ハ善をかたり善を見善を行ふ。一日に三善を行ふ事あれば三年にして天神より必定。福を下し給ふ。惡人ハ惡をかたり惡を見惡を行ふ。一日に三惡を行へば。三年にして天神より禍を下し給ふなんぞあくをさりて善をつとめ行ざらんや

右晦臘朔日庚申の日又ハ八節の日の外におそれ敬べき日

甲子の日 五節句の日 毎月十五日 日蝕

月食の日 正月十五日 七月十五日 十月十五日

是を三元げんの日といふて古礼これいに鬼神きしんを祭まつる日なり。又毎月廿八日八月天一周天の日なるゆへ女人ハことに敬つしミ祝いはふべき日なり又六十甲子かつしのうち我誕生たんせうの支干の日一年に六七日あるをつゝしむへし。此外生土神うふすながミの祭日を敬べし又父母の忌日きを敬む事世の通法つうほうなり

和語太上感應編終

太上感應編靈驗記

異国いこくの峨眉かひけん県の令れい。奉議郎王湘ほうぎらうわうしやうといふ人感應編を敬うやまひて其中に我身相応そうおふせる善事数十事を撰あらび誓ちかひて日く勤め行ひけるが。有時病に沈しづみ絶たえ入りけり妻子泣なきもだへける処に。ほど経へて甦よみがへりて申けるハ。我身こくふの中を行と覺おぼし時。神人有て此王湘しやうは。まさに太上感應編おこなふを行。誠に善を願ねがふ人なり速すみやかに赦返ゆるしかへすべしと。宣のたまふと聞え蘓生よみがへりけると也。其後寿命じゆめう永く一百二歳を保ちけり

遂寧府すゐないふの周簾しやうちと云人。感應編うやまひを敬うやまひて毎日拜はい閲し又好このんで人の為に説聞とききかせりある時頓死とんしして日を経てよみがへり悦よろこびかたりて曰く俄に人來りて我を捉とらへて逐行おひゆきけり既に陰府いんふに至りて庭下ていかを見ればつゞれ着たるあさましき人あまた立ならべり其中に力士りきしあつて其国其府そのくにといふ紋印もんしるしある旗はたを持もちて立分たてわけたり我も遂寧府すゐないといふ旗の下に追込おひこまれて左右をミれば多くハ我里わがさとに餓死がしせるものどもなり。心いふせくおもふ処にわかに俄に召よれて殿下でんかにいたる。殿上を見れば人間げんのゑがける星官せいぐわん乃像ぞうの如ごとし。我を呼よび汝が名も本は餓死すべき帳てうの中に記しるされけれども只太上感應編たつとを貴たつとみて人の為に説聞とききかせける功德くどくばく莫大なり。汝つふさに行ふことあたはずといへども。是を聞る人の中に惡あくを改め善をなすものおほかり。又行ひ持もて仙果せんくわを得えたるもの有。皆

是汝が説聞せける功德なり。獄卒ゑらはずして一概におひ来れり。今汝長寿福祿の籍に記せり。甦りて後善心をかためて大道をさとるべし。又爰に来ることなかれとのたまふ。その時獄卒来りて我を誡めていふ。汝人間にかへらばさらに太上感應編を弘めて世間に流布せよ。若一方の人此篇を受持時ハ一方其難を通れ天下の人請持ときハ天下ゆたかに治る。伝へ授る人達ハ。其功德浅からず。男嗣を儲け寿祿富貴の籍に添注せらる。本より富貴強運の人ならバ。更に神仙にも登りつべしと語り終れば甦にけるとて冥事を語伝へて常に世人を誡けり

開禧丁卯歲。簡州の王巽といふ人。病重ふして神社にいのる。忽ち心はれて身東山の獄にあそぶ。一ツの門あり。甚麗しき事たぐひなし。其上に金字にて東嶽府殿と書り。左に一ツの碑あり。これも金字にて太上感應編としるせり敬ひ拝して出行。猶行く一ツの官人の家あり。門乃額に速報司と有。庭に人多く集り囚人あり。又衣冠せる人あり。各の善悪を考るに似たり。其家の長語りて曰。感應篇を誦誦すべし。是福業の根元なり。汝帰りて奉行せよと宣ふ。王巽夢の覺たる如く重病忽ち癒けり

進士の官人沈球が姉項氏懷妊して。多病なり。願を發し太上感應編を刻ミ広く施さんとす。印工板を持て門にいたる。頂氏時をうつさず平産し母子ともに快よし

大曆年中。夔州の楊旬といふ人。太上感應篇を敬ひて。十種の業をおこのふ。其一に棄児を拾ひて養育し長なる時親許へかへす。其二に毎年十一月朔日に貧者六十以上十五以下に日く一升ツの米を施し養ひ明る年二月より自分の働きにまかす。其三にしるし有藥を施て人の病を癒す。其四に貧にして喪をなすことあたハざる者にハ。棺を施して是をすくふ。其五に女子を長ならしめてそのいりめをつかわし。人の元へ適しむ其六に殺生を誡め賒放て物の命をすくふ其七に凶年飢饉にハ貴き米を買て賤く売る。其八に寺と橋とを修覆し建立す。其九に困窮したる旅人を資て路錢を施す。其十に押曲られたる獄中の者をわきまへ平かにす。楊旬。子を設けしに奇異のしるしどもあり。神これに名をあたへ大官にいたらし

む

太上感應篇靈驗記終

題感應篇後

天道無_レ親。常與_二善人_一。太上之言至矣。此篇贊_二感應之妙_一。嚴威明顯_二。何有加_レ之乎。往年崎陽人。以_二国字_一訳_レ之。讀者察_二天道感應之理_一而。知_二勸善懲惡之機_一則。亦庶_二乎世道一助_一。云爾

宝曆甲戌季冬上澣日

夫天道ハ善ニ福シ。惡ニ禍ス。ゆへに善をなすものも時によりては沈ミおとろふる事あれども終にハ盛に榮え。惡をなすものハ幸にして遁るゝがごとくなれども永世にいたりて天誅をまぬかれず。誠に恐ても猶おそれ慎べき事ならずや。此感應編ハ忝くも太上老君の御告にして諸人に善を修して福をまねぎ惡を誠しめて禍を避るの至教なり。依て先に某氏はを国字にて和げし。兒童奴僕の耳にも聞へやすく書とりて一冊とし。やがて梓行の志もありしかどとかくして事果さで止にき。然るにその草稿。杉山梅翁斎先生箚中に遺りありしを予かゝる道のたすけとなるべき書のいたづらにならん事を惜ミ。このたび切に請て。則ち先生の校正を歴たる上。これを梓に鋳め謄写の勞に代しめて普く世の志し同じき人のために是を弘むといふ

寛政七^乙卯年

秋八月

土屋巨禎 (花押)

講中^{かうちうこそつ}挙て感^{かん}應^{おう}編^{へん}開^{かい}板^{はん}有^{あり}たく願^{くわん}望^{もう}之^の所^{ところ}ある人^{ひと}より和^わ語^ご感^{かん}應^{おう}篇^{ぺん}といへる書^{しょ}を得^えたり亦^{また}或^{ある}人^{ひと}謂^い之^の曰^{いは}く是^{これ}実^{じつ}に兒^じ女^{じよ}の輩^{ともがら}まで見^み安^{やす}くして世^よに施^{ほどこ}さん^{さん}にハ此^{しよ}書^{しょ}にしかじと又是^{また}に隨^{した}ふ且^{かつ}此^{しよ}書^{しょ}のあるじ何^{いづ}方^{かた}の蔵^{ざう}ともしれず唯^{ただ}此^{こゝ}まゝに梓^{あづさ}にちりバめなハ先^{せん}賢^{けん}の徳^{とく}をあほぐにもなんと直^{じき}に桜^{さくら}木^ぎにいのちながふす

文政十亥年

三月吉日

印 施

文久二戌年

印 施
「

(短大部教授)